# 交流伺服驱动使用手册

适用于SD系列驱动



版本: 2010.7 V6.1



- 非常感谢您选购和使用SD系列交流伺服驱动器
- 请爱惜、爱护本产品!
- 在您使用本驱动之前,请仔细阅读本手册,按照本手册上的规范操作
- 本手册适用于下列型号: SD15MT SD20MT SD30MT SD50MT

# 前言

本说明书主要为用户提供驱动器的使用方法、系统参数、技术指标。由于使用不当或错误的操作,可能会导致意外事故发生,并影响产品的性能和使用寿命;为使本产品更好地发挥其性能和更好地为您服务,请您务必在产品使用前认真阅读本说明书。

在产品使用过程中如遇到不解的地方请查阅说明书或联系销售商。请您 将对交流伺服驱动器的意见和更高要求告知我们,我们会在最短的时间内 满足您的要求。

#### 【注意】

- ★ 由于产品的改进, 手册内容可能变更, 恕不另行通知。
- ★ 驱动单元及电机内不包含任何维修配件,请勿私自拆卸;对驱动单元及 电机的任何改动将使其保修权利失效;本公司也不对由此引起的后果承担任何 责任。
  - ★ 阅读本手册前,请遵守以下安全防范说明。

# 【警示标志】



【危险】:表示错误的操作将可能导致人员伤亡!

【小心】:表示错误的操作将可能对人员造成伤害并损坏设备或产品!



【注意】:表示错误的操作将可能损坏设备或产品!

# 安全防范说明

## 【危险】

本产品的设计和制造并非是为了使用在对人身安全有威胁的机械和系统中。

用户的机械和系统选用本产品时,须在设计和制造中考虑安全防护措施,防止因操作不当或本产品异常而引发意外事故。

伺服驱动器即使断电后,高压仍会保持一段时间,断电后5分钟内请勿 拆卸电线,不得触摸端子排。

参与拆卸与维修的人员必须具备相应的专业知识和工作能力。

# 【小心】

损坏或有故障的产品不可投入使用。

必须按产品储运环境条件储存和运输。

搬运伺服电机时,不得拖曳电线、电机轴和编码器。

伺服驱动器及伺服电机不得承受外力及撞击。

避免振动,严禁承受冲击。

受损或零件不全时,不得进行安装。

必须安装在有足够防护等级的控制柜内。

必须与其它设备间保留足够的间隙。

必须有良好的散热条件。

防止尘埃、腐蚀性气体、导电物体、液体及易燃易爆物质侵入。

安装务必牢固, 防止因振动松脱。

防止液体侵入损坏电机和编码器。

禁止敲击电机和电机轴,以免损坏编码器。

电机轴不可承受超载极限的负荷。

伺服驱动器和伺服电机必须良好接地。

接线必须正确而且牢固,否则可能会使伺服电机错误运转,也可能因接触不良损坏设备。

伺服电机U、V、W端子不可反接,不可接交流电源。

伺服电机与伺服驱动器之间须直连,不能接入电容、电感或滤波器。

并接在输出信号直流继电器上的续流二极管不可接反。



#### 【注意】

通电前应确认伺服驱动器和伺服电机已安装妥善,固定牢固,电源电 压及接线正确。

调试时伺服电机应先空-载运转,确认参数设置无误后,再作负载调试,防止因错误的操作导致机械和设备损坏。

应接入一个紧急停止电路,确保发生事故时,设备能立即停止运转, 电源立即被切断。

在复位一个报警之前<mark>,必须</mark>确认运行信号关断,否则会突然再启动。

伺服驱动器必须与规定的伺服电机配套使用。

附近有电磁干扰时, 伺服驱动器接入隔离变压器和滤波器。

不要频繁接通、断开伺服系统电源, 防止损坏系统。

伺服驱动器和伺服电机连续运转后可能发热,运行时和断电后的一段 时间内,不能触摸驱动器散热器和电机。

# 目 录

第一章 简 介	1-1
1.1 产品简介	1-1
1.2 型号意义	1-2
1.3 驱动器规格	1-3
第二章 安 装	2-1
2.1 安装场合	2-1
1)电气控制柜内的安装	2-1
2) 伺服驱动器附近有发热设备	2-1
3) 伺服驱动器附近有振动设备	2-1
4) 伺服驱动器在恶劣环境下使用	2-1
5) 伺服驱动器附近有干扰设备	2-2
2.2 驱动器安装	2-2
1、安装环境	2-2
1)防护	2-2
2) 温湿度	2-2
3)振动与冲击	2-2
2、通风间隔	2-3
3、安装方法	2-3
1)安装方式	2-3
2) 安装注意事项	2-3
4、安装尺寸	2-4
第三章 接 线	3-1
3.1 标准接线:	3-1
1. 在位置/模拟量控制模式下SD15MT/SD20MT/	SD30MT/SD50MT请按照:

2. 配线	3-2
1)电源端子TB	3-2
2)控制信号CN2端子、反馈信号CN1端子	3-2
3.2 SD15MT/SD20MT/SD30MT/SD50MT端子功能	3-10
1. 端子配置	3-10
2. 电源端子TB	3-11
3. 控制端子CN2	3-11
4. 反馈信号端子CN1	3-13
3.3 1/0接口原理	3-14
1. 开关量输入接口	3-14
2. 开关量输出接口	3-14
3. 脉冲量输入接口	3-15
第四章 参数 ———————————————————————————————————	4-1
4.1 参数设置 (PA) 一览表	4-1
4.2 参数功能	4-3
第五章 错误报警及处理	5-1
5.1 报警一览表	5-1
5.2 报警处理方法	5-2
第六章 显示与操作	6-1
6.1 键盘操作	6-1
6.2 监视方式	6-2
6.3 参数设置	6-3
6.4 参数管理	6-4
6.5 试运行	6-5
第七章 通电运行	7-1
7.1 电源连接	7-1

7.2 试运行	7-2
1. 运行前的检查	7-2
2. 通电试运行	7-2
7.3 调整	7-4
1. 基本增益调整	7-4
※ 速度控制	7-4
※ 位置控制	7-4
2. 基本参数调整图	7-5
3. 电子齿轮的设置	7-5
4. 启停特性调整	7-5
1)负载惯量与启停频率	7-6
2) 伺服电机的影响	7-6
3)调整方法	7-6
第八章 调试方法	8-1

# 第一章 简 介

## 1.1 产品简介

交流伺服技术自八十年代初发展至今,技术日臻成熟,性能不断提高, 现已广泛应用于数控机床、印刷包装机械、纺织机械、自动化生产线等自 动化领域。

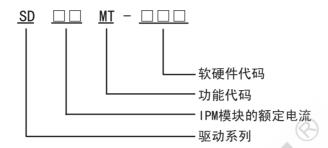
SDXXXX系列交流伺服是本公司自主研发的新一代交流伺服驱动器,主要采用最新的IRMCK201或32位DSP作为核心运算单元,并采用了复杂可编程器件EPLD及三菱智能功率模块,具有集成度高,体积小,响应速度快,保护完善,可靠性高等一系列优点。适用于高精度的数控机床、自动化生产线、机械制造业等工业控制自动化领域。

#### 与以往驱动系统相比,SDXXXX交流伺服系统具有以下优点:

- ★ 伺服电机自带编码器,位置信号反馈至伺服驱动器,与开环位置控制器一起构成半闭环控制系统。
- ★ 调速比为1:5000,从低速到高速都具有稳定的转矩特性。
- ★ 伺服电机最高转速可达5000rpm,回转定位精度1/10000r(注:不同型号电机最高转速不同)。
- ★ 通过修改参数可对伺服系统的工作方式、运行特性作出适当的设置, 以适应不同的要求。
- ★ 改进的空间矢量控制算法,比普通的SPWM产生的力矩更大,噪音更小。
- ★ 高达3 倍的过载能力,带负载能力强。
- ★ 完善的保护功能:过流,过压,欠压和编码器故障等保护。
- ★ 监视功能允许显示18个参数状态,包括位置误差,电机转速、反馈脉冲、指令脉冲、电机电流、报警记录等。
- ★ 高适应性,能够适应高速高精度电机,可以配套2~8磁极,400-6000线 编码器的各型号电机。

## 1.2 型号意义

#### 伺服驱动器型号



#### 驱动系列号

标示	SD
含义	采用空间矢量调制方式(SVPWM)的交流伺服驱动器

## IPM模块的额定电流

标示	15	20	30	50	75
电流	15A	20A	30A	50A	75A

## 功能代码

标示	M	В	T	空白
含义	数字,模拟量兼容	数字量	模具装配	金属装配

## 软硬件代码

标示	D	К	K2	空白
含义	硬件版本	专用版本1.0	专用版本2.0	通用版本

# 1.3 驱动器规格

·	SD15MT	SD20MT	SD30MT	SD50MT		
输出功率(KW)	0.2 ~ 0.6	0.6 ~ 1.0	1.0 ~ 2.3	2.3 ~ 5.5		
电机额定转矩	1 ~ 3	3 ~ 5	5 ~ 15	15 ~ 27		
(Nm)						
尺寸 (mm)	$198 \times 85 \times 131$	$198 \times 89 \times 148$	$198 \times 95 \times 168$			
重 量 (Kg)	2	2.5	3	3		
	单相 AC220V	三相 AC220V				
输入电源	- 15~+10%	- 15~+10%    50	/60Hz			
	50/60Hz		,			
使用温度		C 存贮: -:	20° C ~ 80° C			
环境 湿度	小于90%(无结复		- 0			
振动	小于0.5g(4.9m	$/S2)$ , $10 \sim 60$	łz(非连续运行)			
控制方式	①位置控制 ②	②模拟量速度控	制 ③速度试运	行		
再生制动	内置	1				
,	速度频率响应:	<400Hz				
	速度波动率: <±0.03(负载0~100%); <±0.02(电					
控制特性	源-15~+10%) (数值对应于额定速度)					
	调 速 比: 1:5000					
	脉冲频率: ≤5	00kHz				
控制输入	0 1 4747 0 0	报警清除 ③偏	差计数器清零(	④指令脉冲禁止		
17.1614111/	⑤超程保护					
控制输出	①伺服准备好轴 器信号	俞出 ②伺服报警	F输出 ③定位完	区成输出 ④编码		
~ 输入方式	①脉冲+符号 ②	2CCW脉冲/CW脉	中			
位置 电子齿轮比	1~32767					
反馈脉冲	10000脉冲/转					
加减速功能	参数设置加减过	基时间6∼1530mS	(0r/min←→)	1000r/min)		
监视功能	转速、指令脉冲积累、位置偏差、反馈脉冲积累、电机电					
血化切形	流、运行状态等					
保护功能 超速、主电源过压,欠压、过流、过载、编码器异常、位于 超差等						
显示、操作 6位LED显示状态、4个按键设置参数						
适用负载惯量	小于电机转子性	贯量的5倍				



# 第二章 安 装

## 【小心,注意】

- ★ 产品的储存和安装必须满足环境条件要求。
- ★ 产品的安装需要防火材料,不得安装在易燃物上面或附近,防止火灾。
- ★ 伺服驱动器须安装在电气控制柜内,防止尘埃、腐蚀性气体、导电物体、液体及易燃物侵入。
- ★ 伺服驱动器和伺服电机应避免振动,禁止承受冲击。
- ★ 严禁拖拽伺服电机电线、电机轴和编码器。

#### 2.1 安装场合

#### 1) 电气控制柜内的安装

驱动器的使用寿命与环境温度有很大的关系。电气控制柜内部电气设备的发热以及控制柜内的散热条件,都会影响伺服驱动器周围的温度,所以在考虑机箱设计时,应考虑驱动器的散热冷却以及控制柜内的配置情况,以保证伺服驱动器周围环境温度在55℃以下,相对湿度95%以下。长期安全工作温度在45℃以下。

#### 2) 伺服驱动器附近有发热设备

伺服驱动器在高温条件下工作,会使其寿命明显缩短,并易产生故障。所以应保证伺服驱动器在热对流和热辐射的条件下周围湿度在55℃以下。

#### 3) 伺服驱动器附近有振动设备

采用各种防振措施,保证伺服驱动器不受振动影响,振动保证在0.5g (4.9m/s2)以下。

#### 4) 伺服驱动器在恶劣环境下使用

伺服驱动器在恶劣环境下使用时,接触腐蚀性气体、潮湿、金属粉 尘、水以及加工液体,会使驱动器发生故障。所以在安装时,必须采取防护措施,保证驱动器的工作环境。

#### 5) 伺服驱动器附近有干扰设备

伺服驱动器附近有干扰设备时,对伺服驱动器的电源线以及控制线有很大的干扰影响,易使驱动器产生误动作。可以加入噪声滤波器以及其它各种抗干扰措施,保证驱动器的正常工作。注意加入噪声滤波器后,漏电流会增大,为了避免这种情况,可以使用隔离变压器。特别注意驱动器的控制信号线很容易受到干扰,要有合理的走线和屏蔽措施。

#### 2.2 驱动器安装



#### 【危险, 小心, 注意】

- ★ 伺服驱动器必须安装在保护良好的电柜内。
- ★ 伺服驱动器必须按规定的方向和间隔安装,并保证良好的散热条件。
- ★ 不可安装在易燃物体上面或附近,防止火灾。

#### 1、安装环境

#### 1) 防护

伺服驱动器自身结构无防护,因此必须安装在防护良好的电柜内,并 防接触腐蚀性、易燃性气体,防止导电物体、金属粉尘、油雾及液体进入 内部。

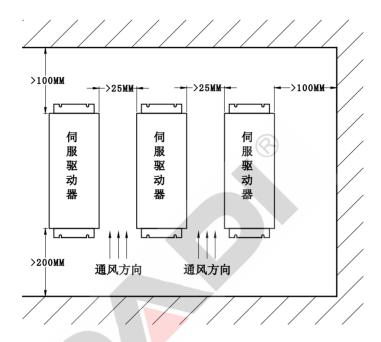
#### 2) 温湿度

环境温度0-50℃,长期安全工作温度在45℃以下,相对湿度在90%以下,并应保证良好的散热条件。

#### 3)振动与冲击

驱动器安装应避免振动,采取减振措施控制振动在0.5g(4.9m/S2)以下,驱动器安装应不得承受重压和冲击。

#### 2、通风间隔



## 3、安装方法

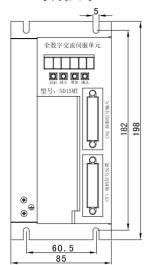
#### 1) 安装方式

电机采用凸缘安装方式, 电机安装方向任意。

#### 2) 安装注意事项

- ★ 拆装带轮时,不可敲击电机或电机轴,防止损坏编码器。应采用螺旋式压拔工具拆装。
- ★ 电机不可承受大的轴向, 径向负荷。建议选用弹性联轴器连接负载。
- ★ 固定电机时需用止松垫圈紧固,防止电机松脱。

## 4、安装尺寸



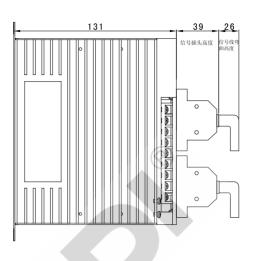
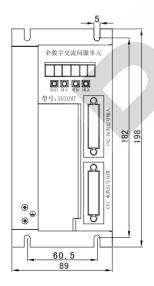


图2-1: SD15MT安装尺寸



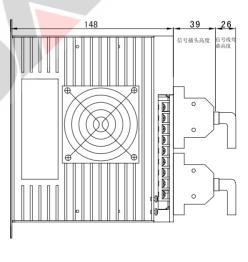


图2-2: SD20MT安装尺寸

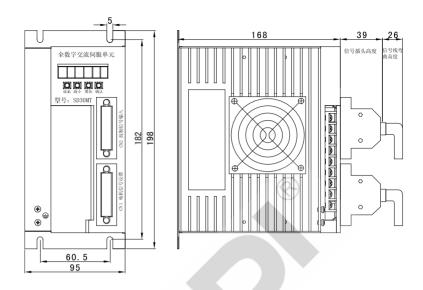


图2-3: SD30MT/SD50MT安装尺寸



# 第三章 接 线

## 【危险,小心,注意】

- ★ 外部交流电必须经隔离变压器后才能接到伺服驱动器上。
- ★ 必须按端子电压和极性接线,防止设备损坏或人员伤害。
- ★ 驱动器和伺服电机必须良好接地。
- ★ U、V、W与电机绕组必须一一对应,否则会损坏电机或驱动器。
- ★ 电缆及导线须固定好,并避免靠近驱动器散热器和电机,以免因受热降低绝缘性能。
- ★ 驱动器内有大容量高压电解电容,在断电后5分钟内不可触摸端子或导线。

#### 3.1 标准接线:

本交流伺服驱动的接线与控制方式等有关。

1. 在位置/模拟量控制模式下SD15MT/SD20MT/SD30MT/SD50MT请按照:

图3-1: SD15MT位置/模拟量控制方式(华大电机、温岭宇海、常州常华、常州新月)标准接线。

图3-2: SD15MT位置/模拟量控制方式(华大9芯省线系列)标准接线

图3-3: SD15MT位置/模拟量控制方式(武汉登奇)标准接线

图3-4: SD15MT位置/模拟量控制方式(南京苏强SQA系列)标准接线

图3-5: SD20MT/SD30MT/SD50MT位置/模拟量控制方式(华大电机、温岭宇海、常州常华、常州新月)标准接线

图3-6: SD20MT/SD30MT/SD50MT位置/模拟量控制方式(武汉登奇) 标准接线

图3-7: SD20MT/SD30MT/SD50MT位置/模拟量控制方式(南京苏强SQA 系列)标准接线

#### 2. 配线

- 1) 电源端子TB
- ★ R、S、T、U、V、W各端子线径必须≥1.5mm² (AWG14-16), r、t端子 线径需≥1.0mm² (AWG16-18)。
- ★ PE接地线的线径为2mm²以上。驱动器和伺服电机必须在驱动器的PE端子上一点接地,接地电阻应<100Ω。
- ★ 本机接线端子采用,JUT-1.5-3冷压预绝缘端子,务必连接牢固。
- ★ SD15MT应当采用单相隔离变压器供电, SD20MT、SD30MT, SD50MT, 应 当采用三相隔离变压器供电,以减少电机伤人之可能性。在市电与隔离变 压器之间最好能加装噪声滤波器,提高系统之抗干扰能力。
- ★ 请安装非熔断型 (NFB) 断路器, 使驱动器故障时能及时切断外部电源。
- 2) 控制信号CN2端子、反馈信号CN1端子
- ★ 线径:采用屏蔽电缆(最好选用绞合屏蔽电缆),线径≥0.12 mm², 屏蔽层须接FG端子。
- ★ 线长:电缆长度尽可能短,控制信号CN2电缆不超过3米,反馈信号CN1 电缆长度不超过20米。
- ★ 布线: 远离动力线路布线,以防干扰串入。
- ★ 请给相关线路中的感性元件(线圈)安装浪涌吸收元件:直流线圈反向并联续流二极管,交流线圈并联阻容吸收回路。

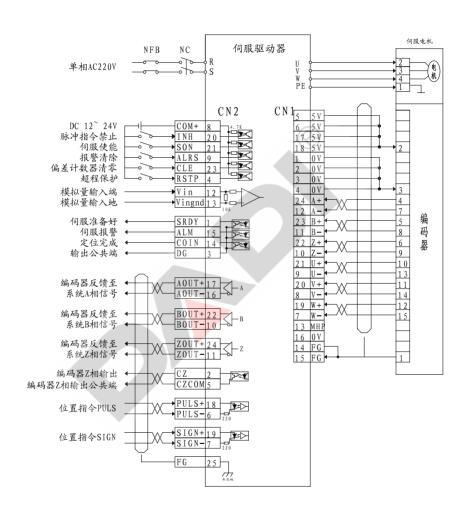


图3-1: SD15MT位置/模拟量控制方式 标准接线

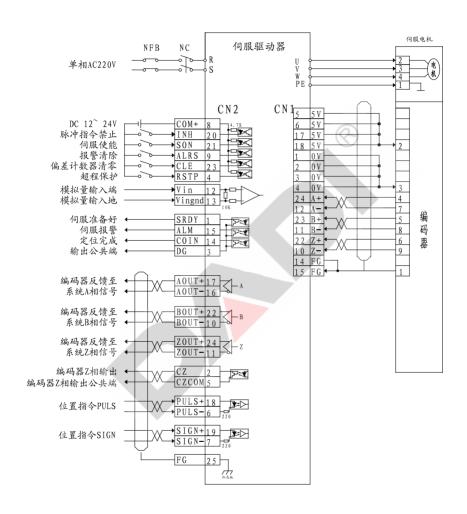


图3-2: SD15MT位置/模拟量控制方式(华大80系列9芯省线式)标准接线

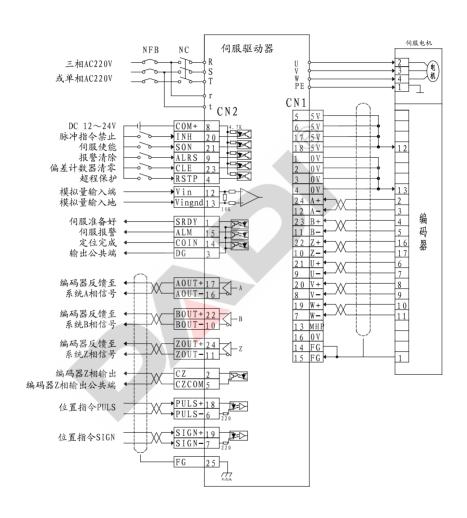


图3-3: SD15MT位置/模拟量控制方式(武汉登奇)标准接线

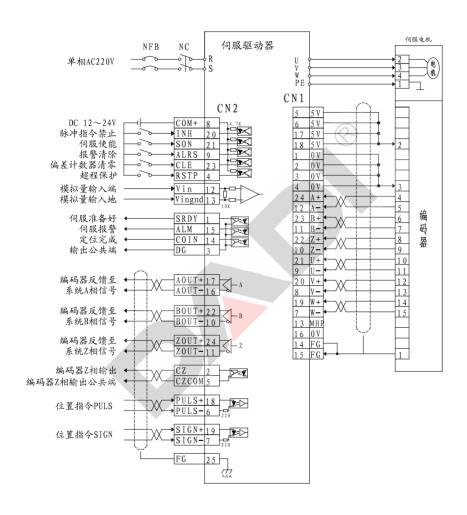


图3-4: SD15MT位置/模拟量控制方式(南京苏强SQA系列)标准接线

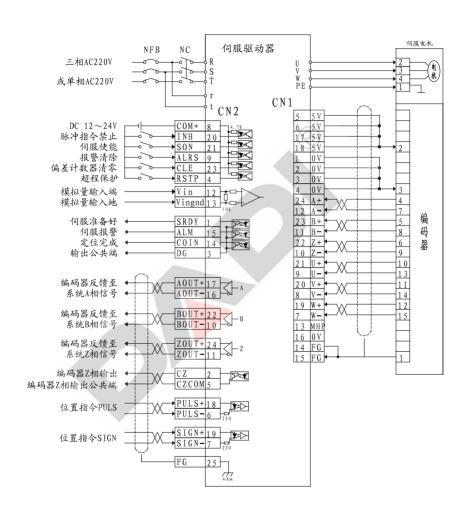


图3-5: SD20MT/SD30MT/SD50MT位置/模拟量控制方式 标准接线

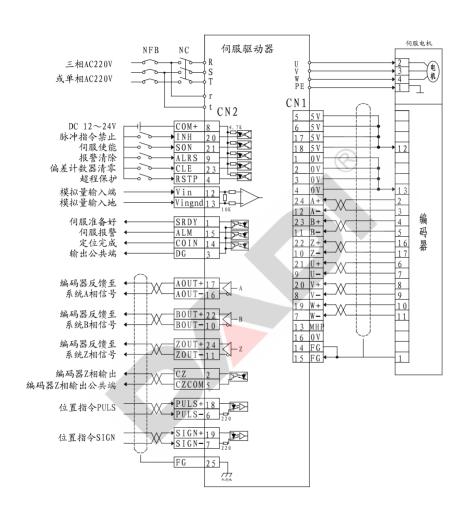


图3-6: SD20MT/SD30MT/SD50MT位置/模拟量控制方式(武汉登奇)标准接线

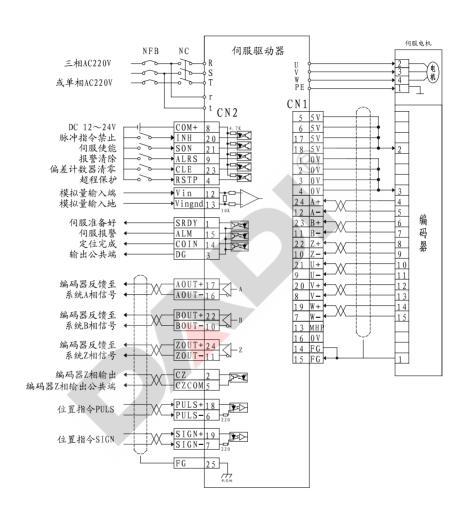


图3-7: SD20MT/SD30MT/SD50MT位置/模拟量控制方式(南京苏强SQA系列)标准接线

## 3.2 SD15MT/SD20MT/SD30MT/SD50MT端子功能

#### 1. 端子配置

图3-8为伺服驱动器接口端子配置图。其中TB为SD15MT/SD20MT/30MT/50MT端子排; CN2为DB25接插件,插座为针式,插头为孔式; CN1也为DB25接插件,插座为孔式,插头为针式。

说明:在模拟量速度控制模式时:Vin为模拟量输入端,Vingnd为模拟量输入地。AOUT+、AOUT-、BOUT+、BOUT-、ZOUT+、ZOUT-是编码器反馈到系统的信号。

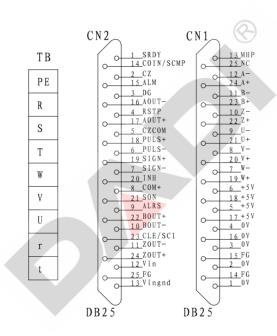


图3-8: SD15MT/SD20MT/SD30MT/SD50MT伺服驱动器接口端子配置图

## 2. 电源端子TB

表3.1 电源端子TB

端子号	端子记号	信号名称	功能
TB-1	R		主回路电源端子
TB-2	S	主回路电源 单相或三相	~220V 50HZ   注意: 不要同电机输出端子U、V、W
TB-3	Т		连接
TB-4	PE	系统接地	接地端子 接地电阻 < 100欧; 伺服电机输出和电源输入公共一点接 地
TB-5	U		
TB-6	V	伺服电机输出	伺服电机输出端子 必须与电机U、V、W端子对应连接
TB-7	W		
TB-8	r	控制电源	控制回路电源输入端子 ~220V 50Hz
TB-9	t	单相	备注: 在SD15MT中不用接。

# 3. 控制端子CN2

控制方式简称: P代表位置控制方式

S代表模拟量速度控制方式

端子号	信号名称	记号	I/0	方式	功能
CN2-8	输入端子 的电源正 极		Type1		输入端子的电源正极用来驱动输入端子的光电耦合器 DC12~24V,电流≥100mA
CN2-20	指令脉冲 禁止	INH	Type1	Р	位置指令脉冲禁止输入端子 INH ON: 指令脉冲输入禁止 INH OFF: 指令脉冲输入有效

CNO 01	伺服使能	ICON	Т 1	P, S	伺服使能输入端子
CN2-21	1円加1史形	SON	Type1	P, 5	
					SON ON: 允许驱动器工作
					SON OFF: 驱动器关闭,停止工
					作, 电机处于自由状态
					注1: 当从SON OFF打到SON ON
					前, 电机必须是静止的
					注2: 打到SON ON后,至少等待
					5ms再输入命令
					注3: 如果用PA27打开内部使
					能,则SON信号不检测。
CN2-9	报警消除	ALRS	Type1	P, S	报警清除输入端子
CN2 3	1000	ALIO	Typer	1,0	ALRS ON: 清除系统报警
					ALRS OFF: 保持系统报警
	(A- )(- )   \( \text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\ti}\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\ti}\tint{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\ti}\tint{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\ti}\tint{\text{\text{\text{\ti}\tint{\text{\text{\text{\text{\tex{\text{\texi}\tint{\text{\texi}\tint{\text{\tii}\titt{\ti}\tint{\text{\text{\text{\text{\text{\tint}\tint{\text{\tint}\tint{\tin}			_	
CN2-23	偏差计数	CLE	Type1	Р	位置偏差计数器清零输入端子
	器清零				CLE ON: 位置控制时,位置偏差
					计数器清零
CN2-12	模拟量输	Vin	Type4	S	外部模拟速度指令输入端子,单
	入端				端方式,输入阻抗10千欧姆,输
					入范围-10V~+10V。
CN2-13	模拟量输	Vingnd			模拟输入的地线。
C112 15	入地	VIIIgild			
CN2-1	伺服准备	SRDY	Type2	P, S	伺服准备好输出端子
	好输出				SRDY ON: 控制电源和主电源正
					常,驱动器没有报警,伺服准备
					好输出ON
					SRDY OFF: 主电源未合或驱动器
					有报警,伺服准备好输出OFF
CN9 1 E	伺服报警	AT M	Tyme?	P, S	伺服报警输出端子。可以用PA27
CN2-15	何 版 扱 音 輸出	ALM	Type2	P, 5	
	7111 正				参数来改变报警输出电平高或低
					有效。
CN2-14	定位完成	COIN	Type2	Р	定位完成输出端子
	输出				COIN ON: 当位置偏差计数器数
					值在设定的定位范围时, 定位完
					成输出ON
				İ	
CN2-4	超程保护	RSTP	Type1	P, S	外接超程保护信号,信号有效时
10112	NE/III /N I/	NO11	Typer	1,5	产生Err—32报警
CN2-3	输出端子	DG			控制信号输出端子(除CZ外)的
10N2-3		טען			
0.70	的公共端	L OTTER 1	m =	D 0	地线公共端
	编码器A		Type5	P, S	1. 编码器A、B、Z信号差分驱
CN2-16	相信号	AOUT —		P, S	动输出(26LS31输出,相当于
CN2-22	编码器B	BOUT+	Туре5	P, S	RS422);
CN2-10	相信号	BOUT —	· ·	P, S	2. 非隔离输出(非绝缘)。
	编码器Z		Туре5	P, S	1
CN2 - 24 CN2 - 11			TAbea		-
CN2-11	相信专	ZOUT—		P, S	

CN2-2	编码器 Z 相集电极 开路输出	CZ	Type6	P, S	1. 编码器Z相信号由集电极开路输出,编码器Z相信号出现时,输出0N(输出导通),否则输出0FF(输出截止); 2. 非隔离输出(非绝缘); 3. 在上位机,通常Z相信号脉冲很窄,故请用高速光电耦合器接受。
CN2-5	编码器Z 相输出的 公共端	CZCOM			编码器Z相输出端子的公共端
CN2-18 CN2-6	指令脉冲 PLUS输入	PULS+	Type3	Р	外部指令脉冲输入端子 注1:用PA9设定脉冲输入方式
	指令脉冲		Туре3	Р	1) 指令脉冲+符号方式 2) CCW/CW指令脉冲方式
CN2-25	屏蔽地线	FG			屏蔽地线端子

# 4. 反馈信号端子CN1

表3.3 反馈信号端子CN1

端子号	信号名称	端子记号		颜色	功能	
		记号	I/0	方式		
CN1-5	5V电源	+5V				伺服电机光电编码器用+5V
CN1-6						电源; 电缆长度较长时, 应
CN1-17						使用多根芯线并联,减小线
CN1-18						路压降。
CN1-1	电源公共	0V				
	地	7				
CN1-3						
CN1-4 CN1-16						
	编码器A	Λ.Ι	T 4			上月眼中担火中绝过鬼***
CN1 - 24	無 妈 岙 A 十輸入	AT.	Type4			与伺服电机光电编码器A+相   连接
CN1-12	编码器	A-				与伺服电机光电编码器A一相
	A一输入					连接
CN1-23	编码器B	В+	Type4			与伺服电机光电编码器B+相
	+输入					连接
CN2-11	编码器	В—				与伺服电机光电编码器B-相
	B-输入					连接
CN2-22	编码器Z	Z+	Type4			与伺服电机光电编码器Z+相
	+输入					连接
CN2-10	编码器	Z-				与伺服电机光电编码器Z-相
	Z一输入					连接

CN1-21	编码器U +输入	U+	Type4		与伺服电机光电编码器U+相 连接
CN1-9	编 码 器 U-输入	U—			与伺服电机光电编码器U-相 连接
CN1-20	编码器V +输入	V+	Type4		与伺服电机光电编码器V+相 连接
CN1-8	编 码 器 V-输入	V—			与伺服电机光电编码器V-相 连接
CN1-19	编码器W +输入	W+	Type4		与伺服电机光电编码器W+相 连接
CN1-7	编 码 器 W-输入	W-			与伺服电机光电编码器W-相 连接

# 3.3 1/0接口原理

#### 1. 开关量输入接口

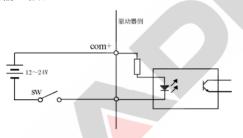


图3-9 Typel 开关量输入接口

- 1) 由用户提供电源, DC12~24V, 电流≥100mA;
- 2) 注意,如果电流极性接反,会使伺服驱动器不能工作。

## 2. 开关量输出接口

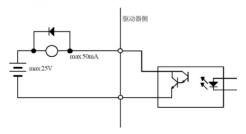
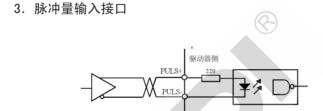


图3-10 Type2 开关量输出接口

- 1) 外部电源由用户提供,但是必需注意,如果电源的极性接反,会使伺服 驱动器损坏。
- 2)输出为集电极开路形式,最大电流50mA,外部电源最大电压25V。因此,开关量输出信号的负载必须满足这个限定要求。如果超过限定要求或输出直接与电源连接,会使伺服驱动器损坏。
- 3) 如果负载是继电器等电感性负载,必须在负载两端反并联续流二极管。 如果续流二极管接反,会使伺服驱动器损坏。



SIGN

图3-11 Type3 脉冲量输入接口的差分驱动方式

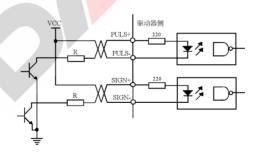


图3-12 Type3 脉冲量输入接口的单端驱动方式

- 1) 为了正确地传送脉冲量数据,建议采用差分驱动方式;
- 2) 差分驱动方式下,采用AM26LS31、MC3487或类似的RS422线驱动器;
- 3) 采用单端驱动方式,会使动作频率降低。根据脉冲量输入电路,驱动电流 $10\sim15\,\text{mA}$ ,限定外部电源最大电压25V的条件,确定电阻R的数值。经验数据: VCC=24V, $R=1.3\sim2k$ ; VCC=12V, $R=510\sim820\,\Omega$ ; VCC=5V, $R=510\sim820\,\Omega$

 $82\sim 120 \Omega$ .

- 4)采用单端驱动方式时,外部电源由用户提供。但必需注意,如果电源极性接反,会使伺服驱动器损坏。
- 5) 脉冲输入形式详见表3.4箭头表示计数沿,表3.5是脉冲输入时序及参数。

表3.4 脉冲输入形式

脉冲指令形式		CCW	CW	参数设定值
脉冲列	PULS			1 指令脉冲+方向
方向	SIGN		L	11 4 MY31. 1 71 lei
CCW脉冲列	PULS	<u> </u>		2 CCW脉冲/CW脉冲
CW脉冲列	SIGN			CCW/JK4T/ CW/JK4T

表3.5 脉冲输入时序参数

参数	差分驱动输入	单端驱动输入
tck	>2uS	>5uS
th	>1uS	>2. 5uS
tl	>1uS	>2. 5uS
trh	<0. 2uS	<0. 3uS
trl	<0. 2uS	<0. 3uS
ts	>1uS	>2. 5uS
tqck	>8uS	>10uS
tqh	>4uS	>5uS
tql	>4uS	>5uS
tqrh	<0. 2uS	<0. 3uS
tqrl	<0. 2uS	<0. 3uS
tqs	>1uS	>2. 5uS

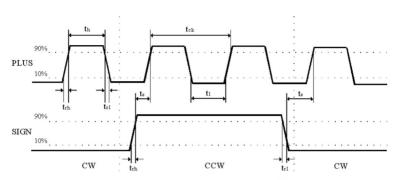


图3-13 脉冲+符号输入接口时序图(最高脉冲频率500kHz)

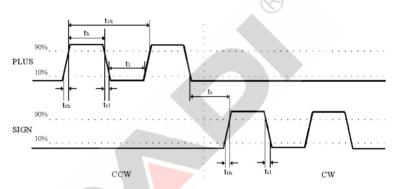


图3-14 CCW脉冲/CW脉冲输入接口时序图(最高脉冲频率500kHz)

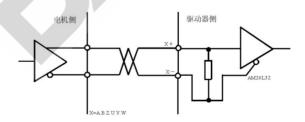


图3-15 伺服电机光电编码器输入接口



# 第四章 参数

# 【注意】, 【危险】

- ★ 参与参数调整的人员务必了解参数意义,错误的设置可能会引起设备 损坏和人员伤害。
  - ★ 建议参数调整先在伺服电机空载下进行。

## 4.1 参数设置 (PA) 一览表

本交流伺服驱动器提供工作参数的显示及修改功能。通过在界面"PR-SEI"时按"Enter"即可进入参数界面: PR --

备注:不同型号的驱动有不同的出厂值。操作"**EE-dF**"可以调出驱动的出厂值。

表4.1 参数一览表

参数号	参数名称	适用 方式	参数范围	出厂值	单位
PA-01	控制方式	P, S	1~4	1	
PA-02	速度环比例常数(中、高速时)	P, S	10~1000	查看介绍	
PA-03	速度环积分常数(中、高速时)	P, S	10~1000	100	
PA-04	加速时间常数	P, S	$6\sim1530$	6	ms
PA-05	减速时间常数	P, S	$6\sim1530$	6	ms
PA-06	位置环增益	Р	10~500	查看介绍	
PA-07	位置环前馈系数	Р	0~100	10	
PA-08	默认显示内容	P, S	1~18	1	
PA-09	位置指令脉冲方式选择	Р	1~2	1	
PA-10	位置指令脉冲方向取反	Р	1~2	1	
PA-11	位置超差检测范围	Р	1~3000	900	*10脉冲
PA-12	位置超差忽略选项	Р	1~2	1	
PA-13	电机最大速度	P, S	0~3000	2000	Rpm
PA-14	速度反馈低通滤波器系数	S	1~30	12	
PA-15	模拟速度指令零偏补偿值	S	3000~-3000	0	
PA-16	模拟速度指令增益	S	1~100	24	
PA-17	模拟速度指令方向取反	S	1~2	2	
PA-18	电子齿轮分子	P	$1\sim 32767$	1	
PA-19	电子齿轮分母	Р	$1\sim 32767$	1	
PA-20	电机过载系数	P, S	1.0~3.0	2.5	
PA-21	备用				
PA-22	位置控制反馈低通滤波器系数	Р	0~200	50	
PA-23	编码器报警的选择开关	P, S	1~2	1	

DA _ 24	内部参数	Р,	C			
	内部参数	г, Р,				
PA-25	114771 2 224	Γ,	2			
	使能信号选择及报警电平选择	D	C	0~3	0	
-	定位完成范围	г, Р,		0~3000	10	脉冲
	电流环比例常数	-	S	500~5000	2000	加州
	电流环积分常数			300~5000 300~2000	i	
PA-30	<del>                                     </del>	Γ,	S	300~2000	1000	 
	速度环增益变化率	Р,	C	0~100	13	
	电机额定电流	_	S	1.0~9.0	查看介绍	安培
PA-34	ì	Γ,	<u>ა</u>	1.0,~9.0	<u> </u>	女垣
	电机类型选择	Р,	C	1~24	3	
	速度环比例常数的最小值(低	$\overline{}$		1~500	5 查看介绍	
FA-36	速 ( )	Γ,	٥	1,~500	旦有灯焰	
PA — 37	速度环积分常数的变化率	Р,	S	0~100	10	
	电机与IPM模块对应的系数	$\overline{}$	S	1~5000	查看介绍	
	低速时的电流环积分常数	_	S	1~5000	1	
	速度环积分常数的最小值(低	<del>-</del>		$1 \sim 1000$	50	
1111 10	速)	,	0	1 1000	00	
PA-41	清除历史报警	Ρ,	S	1~2	1	
	自动零偏补偿选择	S		1~2	1	
PA-43	最大电流限制参数	Ρ,	S	1000~8190	8190	
PA-44	备用	S		$1\sim\!200$	1	
PA-45	备用	S		0~100	0	
PA-46	备用	S		1~100	1	
PA-47	误差清除CLE信号开关选择	Р		$1 \sim 2$	2	
PA-48	脉冲禁止INH信号开关选择	Р		1~2	2	
PA-49	超程保护开关及电平选择	P,	S	1~3	3	
PA-50	伺服准备好电平选择	Ρ,	S	1~2	1	
PA-51	备用					
PA-52	备用					
PA-53	备用					
PA-54	备用					
PA-55	备用					
PA-56	备用					
PA-57	备用					
PA-58	备用					
PA-59	备用					
PA-60	备用					

# 4.2 参数功能

#### PA-1: 控制方式选择

通过此参数可以选择驱动器的控制方式。

PA-1参数值	控制方式
1	位置控制方式
2	模拟量速度控制方式
3	速度试运行控制方式
4	J0G试运行控制方式

对于位置控制方式,位置指令从脉冲输入口输入;对于模拟量速度控制方式,速度指令由输入端口的引脚输入,根据正、负电平(±10V)对应不同的速度;对于速度试运行控制方式,在SPDTEST状态下进行;对于JOG试运行控制方式,则可在JOGTEST方式下运行。

### PA-2: 速度环比例常数

通过此参数可以设定速度环调节器的比例增益。

本参数的设定值越高,增益越大,系统刚性也越大。参数的值请根据 负载情况和驱动器默认参考值设定,在系统不振荡的情况下该参数应尽可 能大。

各引	V 7-1	却	枚	4里	16	估	

	驱动规格	PA2默认值
	SD15MT	100
	SD20MT	150
₫	SD30MT	150
1	SD50MT	380

#### PA-3: 速度环积分常数

通过此参数可以设定速度环调节器的积分时间常数。

设定值越大,刚性越大。负载惯量越大,此值应越大。请根据负载情况和驱动器默认参考值设定,在系统不振荡的情况下该参数应尽可能大。

#### PA-4: 加速时间常数

该设定值设定的是电机从0rpm到1000rpm的加速时间。

### PA-5: 减速时间常数

该设定值设定的是电机从0rpm到1000rpm的减速时间。

#### PA-6: 位置环增益

此参数用来设定位置环调节器的比例增益。

设定值越大,增益越高,刚性越大,在相同频率指令脉冲条件下,位 置滞后量越小。数值过大将导致振荡或超调。调试方法请参考最后一章。

各驱动规格默认值:

驱动规格	PA6默认值
SD15MT	100
SD20MT	100
SD30MT	160
SD50MT	60

### PA-7: 位置环前馈系数

该参数用于位置环的前馈增益调整。

本参数设定值越大,会使得位置滞后量越小。设定值越小,响应将会 越缓慢。

### PA-8: 默认显示内容

该参数用于设定驱动器在上电后默认的显示内容。

PA-8参数值	显示内容	显示内容含义
1	E	位置误差
2	S 0	当前速度
3		备 用
4	9 0	备用
5	1 0.0	当前电流
6	r 0.0	备 用
7	L O	备用
8	o 0	备 用
9	F 0	备 用
10	ь О	备 用
11	U 255	备 用
12	N 53	软件版本
13	, O	当前错误代码
14	a 0	指令脉冲积累
15	n 0	反馈脉冲积累
16	E!	历史报警 1
17	E2	历史报警 2
18	E3	历史报警 3

### PA-9: 脉冲方式选择

该参数用于设定驱动器默认的位置环脉冲输入方式。

PA-9参数值	位置控制脉冲输入方式
1	指令脉冲+方向
2	CCW脉冲/CW脉冲(双脉冲方式)

### PA-10: 位置指令脉冲方向取反

该参数用于电机方向取反。

1: 为电机正转, 2: 为电机反转。



### PA-11: 位置超差检测范围

该参数用于设定位置控制模式下的位置超差的脉冲范围。如果电机实际的跟随误差大于此值,而且PA12=1时,驱动将会发生Err—9号报警。

### PA-12: 关闭位置误差忽略选项

该参数被设置为2时参数11将不起作用,位置超差将不引起驱动器报警。

#### PA-13: 最大速度

用于设定本驱动系统最高运行转速。本速度与运行方向无关。

# PA-14: 在模拟量控制 (PA=2) 时

速度反馈低通滤波器系数。

#### PA-15: 对模拟量速度输入的零偏补偿量

可以用PA42=2自动补偿,也可以手动补偿。(见调试方法)

#### PA-16: 模拟速度指令增益

设定模拟量速度输入模拟电压和电机实际运转速度之间的比例关系。

#### PA-17: 模拟速度指令方向取反

用于对模拟量速度控制时的电机方向取反控制。

#### PA-18: 电子齿轮分子

#### PA-19: 电子齿轮分母

设定位置指令脉冲的分频倍频比。在位置控制模式下,通过对PA-18、PA-19的设置,可以很方便的和各种控制系统连接,可以达到理想的控制分辨率,即各种角度-脉冲关系。

#### 1. 决定指令单位。

指令单位是指移动负载的位置数据的最小单位。(上级装置指令的最小单位)

- 0.01mm, 0.001mm, 0.1°, 0.01 英寸
- 输入1 脉冲的指令,移动1 指令单位。
- •指令单位为1 μm 时

输入50000 脉冲的指令脉冲后,移动50000×1 μm = 50mm。

### 2. 用指令单位, 求出负载轴旋转1 圈的负载移动量。

负载轴旋转1 圈的移动量(指令单位)= 使负载轴旋转1 圈后,所移动的量指令单位

• 滚珠丝杠镙距5mm, 指今单位0.001mm 时

$$\frac{5}{0.001}$$
=5000(指令单位)

#### 3. 求出电子齿轮比。

将电机轴和负载轴的减速比设为(n)

(电机旋转m圈时,负载轴旋转n圈的情况下)

电子齿轮比
$$\left(\frac{B}{A}\right)$$
= 编码器脉冲数 $\times 4$  负载轴旋转 $1$ 圈的移动量(指令单位)  $\times \frac{m}{n}$ 

在此, 请确认是否已满足以下的条件。

$$0.01 \le$$
电子齿轮比 $\left(\frac{B}{A}\right) \le 100$ 

在超出范围时,伺服单元不能正常动作。请变更机械构成或者指令单位。

#### 4. 设定为用户常数。

在将电子齿轮比的值约分后,把A、B都选定为最小整数,在设定到参数PA-18和PA-19中

<u>B</u>	PA-18	电子齿轮分子
A	PA-19	电子齿轮分母

### PA-20: 电机过载系数

本参数用来限制位置、速度模式下电机运转时所能达到的最大力矩。即过载系数。

PA-21: 备用。

#### PA-22: 位置控制反馈低通滤波器系数

位置控制(PA1=1)方式时,速度反馈低通滤波器系数。

### PA-23: 编码器报警的选择开关

当PA23=1时,允许Err—30和Err—25号报警发生 当PA23=2时,不产生Err—30和Err—25号报警。

PA-24: 内部参数。

PA-25: 内部参数。

PA-26: 备用。

#### PA-27: 使能信号选择及报警电平选择。

PA-27参数值	使能信号	报警信号输出
0	外部使能	低电平
1	内部使能	低电平
2	外部使能	高电平
3	内部使能	高电平

#### PA-28: 定位完成范围

本参数提供了位置控制方式下驱动器判断是否完成定位的依据,当位置偏差计数器内的剩余脉冲数小于或等于本参数设定值时,驱动器认为定位已完成,定位完成信号COIN ON,否则COIN OFF。

#### PA-29: 电流环比例常数

一般情况下不允许客户修改。

### PA-30: 电流环积分常数

一般情况下不允许客户修改。

PA-31: 备用。

### PA-32: 速度环增益变化率

调整此值可以改变低速平稳性,不能太小,否则电机会爬行。

### PA-33: 电机额定电流。

各驱动规格默认值:

驱动规格	PA33默认值
SD15MT	3. 0A
SD20MT	5. OA
SD30MT	6. 0A
SD50MT	16. 0A

PA-34: 备用。

### PA-35: 电机类型选择:

PA-35值	适配电机
1	武汉登奇三对极2500线电机
3	武汉华大、温岭宇海、常州常华、常州新月四对极2500线电机
8	南京苏强两对极2500线80SQA电机
9	南京苏强两对极2500线130SQA4(4nm)电机
10	南京苏强两对极2500线130SQA5(5nm)电机
11	南京苏强两对极2500线130SQA6(6nm)电机
12	南京苏强两对极2500线130SQA7.5(7.5nm)电机
13	南京苏强两对极2500线130SQA10(10nm)电机
14	南京苏强两对极2500线130SQA15(15nm)电机
17	北京四通四对极2500线电机
18	常州前杨四对极2500线电机
24	华大80系列省线式电机(9芯)

修改本参数值按 "Enter" 键后,显示 "----",此时需要重新上电。

### PA-36: 速度环比例常数的最小值(低速)

调整此值可以改变低速平稳性,不能太小,否则电机会爬行。

#### 各驱动规格默认值:

驱动规格	PA36默认值
SD15MT	50
SD20MT	100
SD30MT	100
SD50MT	200

### PA-37: 速度环积分变化率

调整此值可以改变低速平稳性,不能太小,否则电机会爬行。

### PA-38: 电机与IPM模块对应的系数

调试方法请参考最后一章

各驱动规格默认值:



驱动规格	PA38默认值
SD15MT	601
SD20MT	601
SD30MT	1202
SD50MT	800

#### PA-39: 低速时的电流环积分常数

电流环比例常数的最小值,一般情况下不允许客户修改。

#### PA-40: 速度环积分常数的最小值(低速)

调整此值可以改变低速平稳性,不能太小,否则电机会爬行。

#### PA-41: 清除历史报警

报警记录参数有dp-16、17、18,当PA41=2时历史报警记录被清除为零。这样可以重新记录新的报警代号。

#### PA-42: 自动零偏补偿选择

当PA42=1时,自动零偏补偿选择无效。

当PA42=2时,且伺服使能无效,只要按"确认"键一次就可以让伺服驱动器实现自动零偏补偿,并且自动记忆该零偏值(既PA15)。

### PA-43: 最大电流限制参数。

PA-44: 备用。

PA-45: 备用。

PA-46: 备用

### PA-47: 误差清除CLE信号开关选择

当PA47=2时,CLE信号无效。

当PA47=1时,CLE信号有效。

### PA-48: 脉冲禁止INH信号开关选择

当PA48=2时, INH信号无效。

当PA48=1时, INH信号有效。

#### PA-49: 超程保护Err--32有效电平的选择

当PA49=3: 关闭超程保护功能。

当PA49=2: 低电平报警;

当PA49=1: 高电平报警。

### PA-50: 伺服准备好电平选择

伺服准备好信号既SRDY信号在伺服使能SON有效之前的状态可以用PA50来选择。

当PA50=2: SRDY信号有效;

当PA50=1: SRDY信号无效。

PA-51: 备用。

PA-52: 备用。

PA-53: 备用。

PA-54: 备用。

PA-55: 备用。

PA-56: 备用。

PA-57: 备用。

PA-58: 备用。

PA-59: 备用。

PA-60: 备用。

# 第五章 错误报警及处理

# 【危险,小心,注意】

- ★ 伺服驱动器和电机断电至少5分钟后,才能触摸驱动器和电机,防止电击和灼伤。
- ★ 驱动器故障报警后,须根据报警代码排除故障后才能投入使用。
- ★ 复位报警前,必须确认SON(伺服使能)信号无效,防止电机突然起动引起意外。

在发生错误报警时,如果没有对参数进行操作,将会在软件第一层显示**Err XX**并闪烁,**XX**即为报警代码。如果正处于菜单操作中,会出现正在显示的内容发生闪烁,此时请按退出键直至看见**Err XX**的显示。 在报警已经发生后,请根据报警代码排除故障后方可继续使用。

# 5.1 报警一览表

★ 6位LED数码管全部显示闪烁,表示系统发生故障产生报警,报警内容如下。

表5.1 报警一览表

报警件	<b></b> [码	报警名称	内容
		正常	
Enn	03	主电路过压	主电路电源电压过高
Enn	04	主电路欠压	主电路电源电压过低
Enn	06	电机超速	电机转速过高
Enn	08	输入脉冲频率太高	位置环给定频率超过了设定值
Enn	09	位置误差	位置误差超过了设定范围
Enn	1.1	过流保护	负载电流过大
Enn	13	电机类型错误	PA35参数值错误
Enn	14	写EEPROM错	在写EEPROM时产生错误
Enn	15	FPGA配置错	在配置FPGA内部参数时产生错误
Enn	17	过载保护	伺服驱动器及电机过负载
Enn	20	读EEPROM错	在读EEPROM内部参数时产生错误
Enn	25	编码器UVW出错	UVW信号存在全高或全低电平
Err	27	IPM报警	IPM欠压或过流保护
Err	30	编码器故障	编码器断线或缺相
Enn	35	超程保护	超程保护报警

# 5.2 报警处理方法

表5.2 报警处理方法

报警	代码	报警 名称	运行状态	原因	处理方法
		接通控制 电源时出 现	1) 电路板故障	1)换伺服驱动器	
			接通主电 源时出现	1) 电源电压过高 2) 电源电压波形不正常	1)检查供电电源
				1)制动电阻接线断开	1) 重新接线
Err	03	主电路 过压		1)制动晶体管损坏 2)内部制动电阻损坏	1) 换伺服驱动器
		电机运行 过程中出 现	1)制动回路容量不够	1)降低起停频率 2)增加加/减速时间常数 3)减小转矩限制值 4)减小负载惯量 5)换更大功率的驱动器和 电机	
			接通主电源时出现	1) 电路板故障 2) 电源保险损坏 3) 软启动电路故障 4) 整流器损坏	1)换伺服驱动器
Ecc	84	主电路 欠压		1) 电源电压低 2) 临时停电20mS以上	1)检查电源
			电机运行 过程中出	1) 电源 <mark>容量不够</mark> 2) 瞬时掉电	1)检查电源
			现	1) 散热器过热	1)检查负载情况
				1)编码器接线错误	1) 检查连线
Ecc	06	电机超		1)编码器损坏	1) 更换电机 1) 换电缆
Err	Ub	速		1)编码器电缆不良 1)编码器电缆过长,造	1)缩短电缆
				成编码器供电电压偏低	2) 采用多芯关联供电
		<i>t</i> △ ) □3.	接通控制	1) 电路板故障	1)换伺服驱动器
Err	08	和	电源或电 机运行过 程中出现	1) 频率过高	1) 降低相应的控制频率
Err	09	位置偏 差溢出		1) 电机被机械卡死 2) 输入指令脉冲异常 3) 电机UVW线断开	1)检查负载机械部分 2)检查指令脉冲 3)检查电机是否按指令脉冲转动 4)检查电机UVW线 更改PA35参数为合理电机
				电机类型错误	更改PA35参数为合理电机 类型值

				1)驱动器U、V、W之间短路	1)检查接线
				1)接地不良	1) 正确接地
				1) 电机绝缘损坏	1) 更换电机
				1)驱动器损坏	1) 更换驱动器
				1)输入电子齿轮比太 大。	1)正确设置
Enn	1.1	过电流		1)编码器故障。	1) 换伺服电机
				1) 编码器电缆不良。	1) 换编码器电缆
				1) 伺服系统不稳定,引 起超调。	1)重新设定有关增益 2)如果增益不能设置到合 适值,则减小负载转动惯 量比率
				电机类型错误	更改PA35参数为合理电机 类型值
Err	13	电机类 型错误	接通控制 电源时出 现	电机类型设定错误	更改PA35参数为合理电机 类型值
Err	14	写 EEROM 出错		1)芯片或电路板损坏	1) 更换伺服驱动器
Err	15	FPGA配 置出错		1) 芯片或电路板损坏	1)更换伺服驱动器
			接通控制	1) 电路板故障	1) 换伺服驱动器
		电源时出现		电机类型错误	更改PA35参数为合理电机 类型值
Err	Ecc 17 过负载 <sub>由</sub>	电机运行	1)超过额定转矩运行	1) 检查负载 2) 降低启低频率 3) 減小转矩限制值 4) 换更大功率的驱动器和 电机	
			过程中出	1) 保持制动器没有打开	1) 检查操持制动器
	现	现	1) 电机不稳定振荡	1) 调整增益 2) 增加加/减速时间 3) 减小负载惯量	
			1)U、V、W有一相断线 2)编码器接线错误	1)检查接线	
Err	20	读 EEPROM 出错		PA1参数不正确	修改PA1参数并保存
Err	25	编码器 U V W 出错		1)编码器损坏 2)编码器接线错误 3)接地不良	1) 更换电机 2) 检查接线 3) 正确接地

Err		1) 电压太低 2) 电机电流太大 3) 编码器线断线或接触 不良 4) PE线没接大地	1)检查交流输入 2)降低加速度 3)更换电机 4)检查编码器线 5)伺服PE、电机PE必须同时接地		
		电机类型错误	更改PA35参数为合理电机 类型值		
Err	30	编码器 故障		1) 编码器损坏 2) 编码器接线错误	1) 更换电机 2) 检查电缆
Err	32	超程保 护		1)触动超程开关	1)退出超程保护



# 第六章 显示与操作

### 【注意】

- ★ 为叙述方便,本说明书将把面板上的: 退出键用←符号表示;
- ★ 减小键用 ↓ 符号表示;增加键用 ↑ 符号表示;确认键用Enter符号表示。

## 6.1 键盘操作

- ★ 驱动器面板由6个LED数码管显示器和4个按键 ↑、↓、←、Enter组成,用来显示系统各种状态、设置参数等。按键功能如下:
  - ↑(增加): 序号、数值增加,或选项向前。
  - ↓(减小): 序号、数值减少,或选项退后。
  - ←(退出):返回上一层操作菜单,或操作取消。

Enter(确认): 进入上一层操作菜单, 或输入确认。

## 【注意】

在操作过程中,保持↑、↓按下,操作将重复执行,并且保持时间越长, 重复速度越快。

★ 6位LED数码管显示系统各种状态及数据,全部数码管显示闪烁,表示系统发生故障产生报警。

# 【注意】

在报警状态下,同时按下↑、Enter两键约一秒钟就可以退出报警状态。

- ★ 操作按多层操作菜单执行,第一层为报警显示或默认参数监视层,第二层为主菜单,包括四种操作方式,第三层为各操作方式下的功能菜单。 图6-1示出主菜单操作框图:
- ★ 每次上电后,系统将自动检测当前的工作状态,如异常则显示出报警信息;如工作正常,则自动显示用户设置的缺省监视值(请查阅PA-8参数说明)。用户每次须按下Enter键,从第一层进入主菜单操作模式。

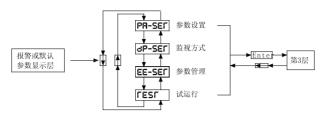
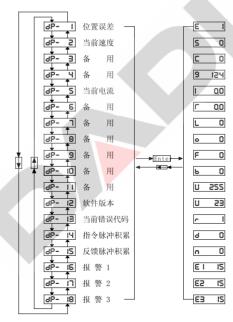


图6-1 方式选择操作框图

# 6.2 监视方式

在第1层选择"dP-SEF",并按Enter键进入监视方式,如图6-2共有 18种显示状态,用  $\uparrow$  、  $\downarrow$  键选择需要的显示模式,再按Enter键,进入具体的显示状态了。



6-2 监视方式操作图

## 【注意】

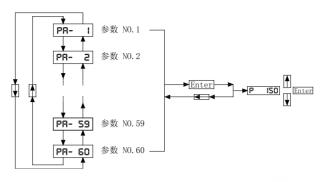
- 1) 位置误差(**dP-**): 在运行中,给定位置与编码器反馈位置之差,如果数值太大,则会影响加工精度。可通过调整参数减小误差来改善伺服电机响应特性。
- 2) 当前速度(dP-2): 伺服电机当前运行转速。
- 3) 当前电流 (**dP- 5**): 当前电机电流。
- 4)软件版本(dP-12):伺服驱动软件当前最新版本。
- 5)指令脉冲积累(**dP-14**):指令脉冲个数。伺服通电后,显示为0;指令多少个脉冲则显示多少个脉冲数(最大显示9999个脉冲数,大于此数则显示余数)。
- 6) 反馈脉冲积累(dP- 15):编码器反馈脉冲数。伺服通电后,显示为
- 0;最大显示9999个脉冲数,大于此数,则显示余数。
- 7)报警1(**dP-16**):伺服第一次记录历史报警。
- 8)报警2(dP-17):伺服第二次记录历史报警。
- 9)报警3(dP- 18):伺服最后一次记录历史报警。

## 6.3 参数设置

# 【注意】

参数设置会立即生效,错误的设置可能使设备错误运转而导致事故。

在第2层中选择 "PR-SEF",并按Enter键就进入参数设置方式,如图 6-3。用↑、↓键选择参数号,按Enter键,显示该参数的数值,用↑、↓键可以 修改参数值。按↑或↓键一次,参数增加或减少1,按下并保持↑或↓键,参数 能连续增加或减少。参数值被修改后,最左边的LED数码管 "P"开始闪烁,按 Enter键确定修改数值生效,此时 "P"显示正常,修改后的数值将立刻反映到控制中,此后按↑或↓键还可以继续修改参数,修改完毕按←键退回到参数选择状态。如果对正在修改的数值不满意,不要按Enter键确定,可按←键取消,参数 恢复原值,并退回到参数选择状态。



6-3 参数设置操作框图



## 6.4 参数管理

## 【注意】

修改后的参数如未执行写入操作,掉电后参数不保存,修改无效。

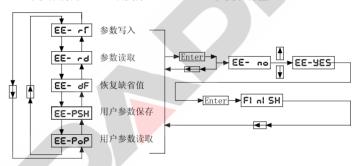
参数管理主要处理内存和EEPROM之间操作,在第一层中选择" EE-SE「",并按Enter键就进入参数管理方式,如图6-4所示。首先需要 选择操作模式,共有3种模式,用↑、↓键来选择。

以"参数写入"为例,选择<mark>"EE- -「"</mark>,然后按下Enter键,显示器显示"**EE- no**"并且最左边的"**E**"开始闪烁。然后,按下↑或↓键选择"**EE-YES**",此时最左方的"**E**"正常显示。最后,再按下Enter键,显示器将保持4秒左右时间,表示参数正在写入EEPROM。写完后,显示器将显示"**Fl nl SH**",此时,可按←键退回到操作模式选择状态。

★ "**EE- 「**" 参数写入:表示将内存中的参数写入EEPROM的参数 区。用户修改了参数,仅使内存中参数值改变了,下次上电又会恢复成原 来的数值。如果想永久改变参数值,就需要执行参数写入操作,将内存中 参数写入到EEPROM的参数区中,以后上电就会使用修改后的参数。

★ "EE- rd" 参数读取:表示将EEPROM的参数区的数据读到内存中。这个过程在上电时会自动执行一次,开始时,内存参数值与EEPROM的参数区是不一样的。但用户修改了参数,就会改变内存中参数值,当用户对修改后的参数不满意或参数被调乱时,执行参数读取操作,可将EEPROM的参数区中数据再次读到内存中,恢复成刚上电的参数。

- ★ "EE- dF" 恢复缺省值:表示将所有参数的缺省值(出厂值) 读到内存中,并写入到EEPROM的参数区中,下次上电将使用缺省参数。当用户将参数调乱,无法正常工作时,使用这个操作,可将所有参数恢复成出厂状态。因为不同的驱动器型号对应的参数缺省值不同,在使用恢复缺省参数时,必须先保证驱动器型号(参数 PR- 35)的正确性。
- ★ "EE-PSH" 用户参数保存: 主要用于用户保存自己的电机参数。比如,当用户调整电机参数后,觉得某组数据比较满意,此时,可以通过此操作,将该组数据永久保存在EEPROM中(注: 只允许用户保存一组数据,执行此操作后,将自动将上次保存的内容覆盖掉)。
- ★ "EE-PoP" 用户参数读出: 与以上的 "EE-PSH" 操作配套使用,用于恢复至用户曾经调整过的参数值(直接从EEPROM导入工作区)。如果用户没有保存过工作参数,那么执行了此次操作,如重新启动,工作区中参数将为空,必须执行"EE- dF"恢复缺省值。



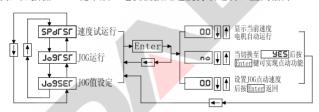
6-4 参数管理操作框图

## 6.5 试运行

# 【注意】

- 1) 建议速度试运行在电机空载时进行,防止设备意外事故。
- 2) 试运行时驱动器SON (伺服使能) 须有效。
- 3) 用户在速度试运行过程中,按住↑或↓键, (为保护电机)系统按键速度不会越来越快,而将一直以固定重复速度执行。

- ★在第1层中选择"「ES「",并按Enter键就进入试运行方式。试运行包括:速度试运行"SPd「S「"、J0G(点动方式)值设定 "JoSSE「"、J0G运行"JoS「S」。用户可以按↑、↓键进行切换选择,然后按Enter键进入。
- ★ "**SPd「S「**" 速度试运行: 数值单位是r/min,系统处于速度控制方式,速度指令由↑ (递增)、↓ (递减)按键提供,电机实时按给定的显示速度运行。显示速度为正值时,电机正转;显示速度为负值时,电机反转。
- ★ "JoSSE「"点动方式速度设定:数值单位是r/min,初始值为 "0.0",用户可以按照要求选择 ↑ (递增)、↓ (递减)键设定一个速度 值。正值表示电机正转;负值表示电机反转。



6-5 试运行操作框图

# 第七章 通电运行

# 【小心,注意】

- ★ 驱动器及电机必须可靠接地,PE端子必须与设备接地端可靠连接。
- ★ 建议驱动器电源经隔离变压器及电源滤波器提供,以保证安全性及抗 干扰能力。
- ★ 必须检查确认接线无误后,才能接通电源。
- ★ 必须接入一个紧急停止电路,确保发生故障时,电源能立即停止。
- ★ 驱动器故障报警后,重新启动之前须确认故障已排除、SON信号无效。
- ★ 驱动器及电机断电后至少5分钟内不得触摸,防止电击。
- ★ 驱动器及电机运行一段时间后,可能有较高温升,防止灼伤。

## 7.1 电源连接

电源连接请参照图7-1,并按以下顺序接通电源:

- 1) 通过电磁接触器将电源接入主电路电源输入端子(三相接R、S、T,单相接R、S)。
- 2) 控制电路的电源R、T与主电路电源同时或先于主电路电源接通。 如果仅接通了控制电路的电源,伺服准备好信号(SRDY)OFF。
- 3) 主电路电源接通后,约延时1.5秒,伺服准备好信号(SRDY)0N,此时可以接受伺服使能(S0N)信号,检测到伺服使能有效,驱动器输出有效,电机激励,处于运行状态。检测到伺服使能无效或有报警,基极电路关闭,电机处于自由状态。
  - 4) 当伺服使能与电源一起接通时,基极电路大约在1.5秒后接通。
- 5) 频繁接通断开电源,可能损坏软启动电路和能耗制动电路,接通 断开的频率最好限制在每小时5次,每天30次以下。如果因为驱动器或电机 过热,在将故障原因排队后,还要经过30分钟冷却,才能再次接通电源。

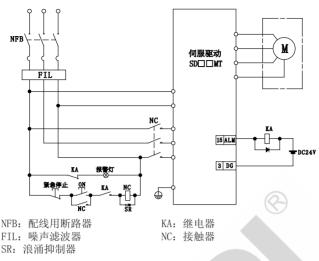


图7-1 电源接线图

## 7.2 试运行

### 1. 运行前的检查

在安装和连线完毕之后,在通电之前先检查以下几项:

- ★ 电源端子TB接线是否正确、可靠? 输入电压是否正确?
- ★ 电源线、电机线有无短路或接地?
- ★ 控制信号端子是否已连接准确? 电源极性和大小是否正确?
- ★ 驱动器和电机是否已固定牢固?
- ★ 电机轴是否末连接负载?

# 2. 通电试运行

### A: 试运行方式

- 1) 连接CN2, 使输入控制信号: 伺服使能 (SON) OFF。
- 2)接通控制电路电源(主电路电源暂时不接),驱动器的显示器点亮,如果有报警出现,请检查连线。

- 3) 将控制方式选择(参数PA-1)设置为速度试运行方式(设置为3)。
- 4)接通主电路电源。
- 5) 确认没有报警和任何异常情况后,使伺服使能(SON)ON,这时电机激励,处于零速状态。
- 6)通过按键操作,进入速度试运行操作状态,速度试运行提示符为 "S",数值单位是R/MIN,系统处于速度控制方式,速度指令由按键提供,用↑、↓键改变速度指令,电机应按给定的速度运转.

#### B: JOG (点动) 运行



- 1) 连接CN2, 使输入控制信号: 伺服使能(SON) OFF。
- 2)接通控制电路电源(主电路电源暂时不接),驱动器的显示器点亮,如果有报警出现,请检查连线。
- 3) 将控制方式选择(参数PA-1)设置为JOG运行方式(设置为4)。
- 4)接通主电路电源。
- 5) 确认没有报警和任何异常情况后,使伺服使能(SON)ON,这时电机激励,处于零速状态。
- 6)通过按键操作,进入JOG运行操作状态,JOG运行提示符为"J",数值单位是R/MIN,系统处于速度控制方式,速度大小、方向由JOGSET确定,按Enter电机按JOGSET参数确定的速度和方向运转.

### C: 位置方式运行

- 1) 连接CN2, 使输入控制信号: 伺服使能 (SON) OFF,
- 2)接通控制电路电源(主电路电源暂时不接),驱动器的显示器点亮,如果有报警出现,请检查连线。
- 3) 将控制方式选择(参数PA-1)设置为位置运行方式(设置为1),根据控制器输出信号方式设置参数PA-9,并设置合适的电子齿轮比(PA-18、PA-19)
- 4) 接通主电路电源。

- 5) 确认没有报警和任何异常情况后,使伺服使能(SON)ON,这时电机激励,处于零速状态。
- 6)操作位置控制器输出信号至驱动器CN2-6、18、7、19脚,使电机按指令运转。

### 7.3 调整

# 【注意】

错误的参数设置可能导致设备故障和意外,启动前应确认参数的正确性。 建议先进行空载调试后,再作负载调试。

## 1. 基本增益调整

### ※ 速度控制

- 1)[速度比例增益](参数PA-2)的设定值,在不发生振荡的条件下,尽是设置的较大。一般情况下,负载惯量越大,[速度比例增益]的设定值应越大。
- 2) [速度积分时间常数] (参数PA-3) 的设定值,根据给定的条件,尽是设置的较大。[速度积分时间常数] 设定的太大时,响应速度将会提高,但是容易产生振荡。所以在不发生振荡的条件下,尽是设置的较大。[速度积分时间常数] 设定的太小时,在负载变动的时候,速度将变动较大。一般情况下,负载惯量载大,[速度积分时间常数] 的设定值应越小。

#### ※ 位置控制

- 1) 先按上面方法,设置合适的[速度比例增益]和[速度积分时间常数]。
- 2)「位置前馈增益」(参数PA-7)设置为10%。
- 3)[位置比例增益](参数PA-6)的设定值,在稳定范围内,尽量设置的较大。[位置比例增益]设置的太大时,位置指令的跟踪特性好,滞后误差小,但是在停止定位时,容易产生振荡。
- 4) 如果要求位置跟踪特性特别高时,可以增加[位置前馈增益]设定值。但

如果太大,会引起超调。

### 【注意】

- ★ [位置比例增益]设定的较小时,系统处于稳定状态,但是位置跟踪特性变差,滞后误差偏大,为了使用较高的[位置比例增益],可以增加[加减速时间常数](参数PA-4,PA-5)设定值,避免超调。
  - ★ 增加[位置前馈增益]的设定值时,当系统不稳定的时候,可以增加[加减速时间常数]设定值,避免超调。
  - ★「位置比例增益]的设定值可以参考下表:



刚度	[位置比例增益]
低刚度	10~60/S
中刚度	60~100/S
高刚度	100~220/S

### 2. 基本参数调整图

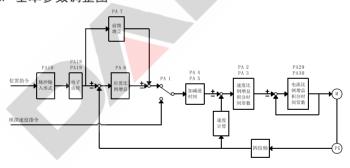


图7-2 基本参数调整图

## 3. 电子齿轮的设置

电子齿轮比PA-18, PA-19的计算方法参考:《第四章,参数》中4-6页。

## 4. 启停特性调整

伺服系统启停特性即加减速时间,由负载惯量及启动、停止频率决定,也受伺服驱动器和伺服电机性能的限制。频繁的启停、过短的加减速时间、负载惯量太大会导致驱动器和电机过热、主电路过压报警,必须根

据实际情况进行调整。

### 1) 负载惯量与启停频率

用于启动、停止频率高的场合,要事先确认是否在允许的频率范围内。 允许的频率范围随电机种类、容量、负载惯量、电机转速的不同而不同。 在负载惯量为m倍电机惯量的条件下,伺服电机所允许的启停频率及推荐加 减速时间(参数PA-4, PA-5)如下:

负载惯量倍数	允许的启停频率
m≤3	>100次/分钟:加减速时间10mS或更少
m≤5	60~100次/分钟: 加减速时间20mS或更少
m>5	<60次/分钟:加减速时间50mS以上

#### 2) 伺服电机的影响

不同型号伺服电机所允许的启停频率及加减速时间随负载条件、运行时间、占载率、环境温度等因素而不同,请参考电机说明书、根据具体情况进行调整,避免因过热而报警或影响使用寿命。

#### 3) 调整方法

- 一般负载惯量应在电机转子惯量5倍以内,在大负载惯量下使用,可能会经常发生在减速时主电路过电压或制动异常,这时可以采用下面方法处理.
- ★ 增加加减速时间,可以先设得大一点,再逐步降低至合适值。
- ★ 减小内部转矩限制值,降低电流限制值。
- ★ 降低电机最高转速。
- ★ 更换功率、惯量大一点的电机。

# 第八章 调试方法

- 1: 第一步必须在电机线U, V, W未接的情况下,设置电机相对应的PA35参数。
- 2: 请用户按照配套电机的额定电流值修改PA33参数。

此参数会影响过流保护值和过载保护值。

3: PA38的计算:

 SD15MT:
 PA38=3874/电机额定电流;

 SD20MT:
 PA38=3874/电机额定电流;

 SD30MT:
 PA38=7748/电机额定电流;

SD50MT: PA38=7748/电机额定电流(该参数最小值为600);

按照上面的公式把结果取整后,输入到交流伺服驱动器中,重新上电后 生效

#### 4: 把PA1设置为1:

伺服为位置模式,此时PA15, PA16, PA17, PA44, PA45, PA46这些模拟量速度控制参数无效。根据实际的传动比设置PA18、PA19电子齿轮比,建议用户把电子齿轮比设置到交流伺服驱动器中,不要放到上位机中。

### 把PA1设置为2:

- ①: 伺服为模拟量速度模式,此时PA6, PA7, PA9, PA10, PA11, PA12, PA18, PA19, PA22这些位置控制参数无效。
- ②: 对于西门子802C系统: PA17=1;对于南京钛康的闭环系统: PA17=2;

对于FAGOR的闭环系统: PA17=2:

③: 手动调零偏PA15: 首先伺服与系统之间必须正确连线,在电机空载的情况下,调整PA15的值使电机在系统零速时应静止不动,并且系统的跟随误差在几个脉冲之内。

由于手动调零偏比较麻烦,故又开发了自动零偏补偿功能。当伺服使能无效且PA42=2时,只要按"确认"键一次就可以让伺服驱动器实现自动零偏补偿,并且自动记忆该零偏值即PA15的值。

### 5: 刚性调整:

A: 位置控制模式下:

- 一般情况下,用户只需调整PA2、PA36、PA32和PA29这几个比例常数。 PA3、PA37、PA40和PA30这几个积分常数一般不需调整。刚性调整一般分为 以下三步:
- ①:第一步让电机工作在每分钟几转内,如选择进给速度F2、F5、F10,用千分表或百分表测试工作台的移动是否均匀,此时主要是调整速度环比例增益PA36的大小。电机越大、负载越重、装配的越紧,PA36应越大,否则会爬行或发生Err-17过载保护。如果PA36太大,刚性过强,工作台会有明显的高频振动,此时应减小PA36的值。
- ②: 低速调好后,让电机工作在每分钟十转以上即F100<sup>~</sup>F6000之间,此时应调整PA2的值使工作台匀速且没有噪音。如果不行的话请降低PA29的值!一般情况下:

 $PA2=PA36*(1.0^{2})$ 

③: 上面两步调好后,让电机工作在每分钟十转以内即F50左右,如果振动大清减小PA32的值,如果爬行请加大PA32的值以加大刚性。

#### B: 模拟量速度控制模式下:

①: 有关参数的解释:

PA39: 低速时的电流环积分常数, $PA39=(1/10^{\sim}1/3)PA30$ ;(位置控制时,PA39=1)

- ②:增加PA36, PA39, PA40都可以提高低速刚性。一般情况以增加PA36为主。
- ③:增加PA2, PA3, PA32, PA37都可以提高中、高速刚性。一般情况以增加PA2为主。

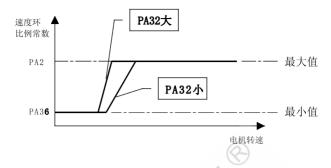
 $PA2=(1.2^{\sim}1.5)*PA36$ 

PA3>PA40;

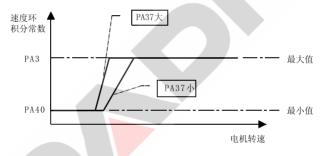
PA32=13~30;

PA37=10<sup>20</sup>;

C: 速度环比例常数PA2、PA36及PA32的关系如下图所示:



D: 速度环积分常数PA3、PA37及PA40的关系如下图所示:



- 6: 如果希望伺服电机一上电就锁定,或者不用外部使能信号,请把PA27设为1或3;
- 7: 如果设备没有可靠接大地,或有变频器工作的场合,驱动频繁发生 Err-30,Err-25报警时,建议把PA23设为2,屏蔽编码器报警的发生。
- 8: 电箱中的强电线如380V进线、变频器的U、V、W输出线、交流伺服的U、V、W输出线,应远离交流伺服的信号线,更不能捆绑在一起!否则会有强烈的干扰影响交流伺服的正常工作。





本手册供用户参考,如有变动恕不另行通知! 本手册所有解释权规本公司所有。